

557749-2026 - Mise en concurrence

Slovaquie – Travaux de construction d'écoles secondaires – Modernizácia odborného vzdelávania v SOŠ Pruské - stavebné práce

OJ S 154/2026 12/08/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Trenčiansky samosprávny kraj

Adresse électronique: alena.kovacikova@tsk.sk

Forme juridique de l'acheteur: Autorité régionale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Modernizácia odborného vzdelávania v SOŠ Pruské - stavebné práce

Description: Predmetom zákazky sú stavebné práce v rámci areálu SOŠ Pruské, týkajúce sa rekonštrukcie budovy C, výstavby Valipini skleníka a úpravy prislúchajúcich plôch. ČASŤ 1: SO 01 – Budova C Predmetom tejto časti zákazky sú stavebné práce na objekte SO 01 – Budova C, ktoré zahŕňajú: 1. Prístavba výťahu Výťahová šachta je navrhnutá ako prístavba k objektu C. Vstup do výťahu je riešený z interiérovej chodby na každom podlaží. Výťah bude obsluhovať tri stanice Výťah musí spĺňať požiadavky bezbariérovosti a príslušné technické normy. 2. Prístavba učebne opravy a údržby poľnohospodárskych strojov Učebňa je navrhnutá ako jeden otvorený priestor so svetlou výškou 3,2 – 3,75 m. Prístup do učebne je riešený dvomi protiľahlými sekčnými bránami, dvomi jednokrídlovými dverami vedľa brán, dvojkridlovými dverami prepájajúcimi učebňu s existujúcim objektom C. Na vegetačnú strechu učebne je prístup zo zimnej záhrady na 2. NP objektu C. 3. Sociálne zariadenia 1. NP - Dispozícia sociálnych zariadení pre chlapcov zostáva zachovaná. V časti umyvární sa mení počet umývadiel, premiestnenie sprchových kútov, vytvorenie bezbariérového WC pre imobilných. Miestnosť výlevky (upratovačka) zostáva bezo zmien. 2. NP a 3. NP- Dispozícia sociálnych zariadení, umyvární a upratovačky zostáva bezo zmien. 4. Učebňa aranžérie Učebňa zostáva bez dispozičných zmien. 5. Rekonštrukcia zimnej záhrady Priestor zimnej záhrady tvorí jeden celok s podlahovou plochou 103 m². Zimná záhrada je prístupná zo spojovacej chodby na 2. NP objektu C. V súvislosti s prístavbou učebne je navrhnutý priamy prístup na vegetačnú strechu. Dispozícia ani funkcia zimnej záhrady sa nemení. ČASŤ 2: SO 02 – Valipini skleník a SO 03 – Revitalizácia parkových plôch SO 02 – Valipini skleník (novostavba) Predmetom je realizácia novostavby tzv. Valipini skleníka, architektonicky riešeného ako oranžéria, s cieľom nenarušiť historický charakter areálu. Hlavné parametre stavby • Pôdorysné rozmery: 19,0 × 12,25 m • Výška nad terénom: 2,0 – 5,15 m • Objekt je osadený v mieste pôvodných unimobuniiek, ktoré budú odstránené. Súčasťou realizácie je: odstránenie pôvodných unimobuniiek, rekonštrukcia prípojky kanalizácie, rekonštrukcia prípojky NN z trafostanice internátu, nová areálová prípojka pitnej vody, odvedenie dažďových vôd do vnútroareálovej kanalizácie, napojenie na akumuláciu nádrž 22 m³, rekonštrukcia šachty studničnej vody, vykurovanie a chladenie pomocou klimatizačných jednotiek, vetranie cez VZT s rekuperáciou. SO 03 – Revitalizácia parkových plôch Cieľom je odstránenie

nevhodných zásahov z minulosti v pamiatkovo chránenom parku podľa požiadaviek KPÚ. Rozsah prác: Odstránenie existujúcich konštrukcií: spevnené plochy, jazierko, pergola, vyvýšené záhony, ďalšie rušivé prvky. Úprava terénu: zasypanie dotknutých plôch ornitou, zatrávnenie výsevom. Nové prvky: nová pergola v oddychovej zóne (presunuté liatinové stĺpy v poloblúkovom pôdoryse, drevené trámy ako nosná konštrukcia), výmena existujúcej zámkovej dlažby za novú v sivom odtieni, rekonštrukcia oporného múru (vytmelenie prasklín, nový povrch, doplnenie kamenného obkladu) Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

Identifiant de la procédure: 5071eab0-71bd-401d-8cf5-ed1e5aed5e65

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45214220 Travaux de construction d'écoles secondaires

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Trenčiansky kraj (SK022)

Pays: Slovaquie

Informations complémentaires: Miesto realizácie: Stredná odborná škola Pruské, Pruské č. 294, 018 52 Pruské - areál školy. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

2.1.3. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 2 087 980,53 EUR

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: Uvádžame informácie týkajúce sa preukazovania splnenia podmienok účasti podľa § 32 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej aj "ZVO"), ktoré platia pre všetky časti zákazky: 1) Verejného obstarávania sa môže zúčastniť len ten, kto spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia stanovené v § 32 ods. 1 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov platnom a účinnom znení ku dňu vyhlásenia verejného obstarávania. 2) Splnenie týchto podmienok uchádzač preukazuje dokladmi podľa § 32 ods. 2, ods. 7 ZVO v nadväznosti na § 32 ods. 8 ZVO. 3) Ak má uchádzač sídlo, miesto podnikania alebo pobyt mimo územia Slovenskej republiky, môže splnenie týchto podmienok preukázať podľa § 32 ods. 4 a ods. 5 ZVO. 4) Hospodársky subjekt /uchádzač môže predbežne nahradiť doklady určené verejným obstarávateľom na preukázanie splnenia podmienok účasti Jednotným európskym dokumentom (ďalej len "JED") podľa § 39 ZVO. Vo vzťahu k preukazovaniu podmienky účasti podľa § 32 ods. 7 ZVO v nadväznosti na ods. 8 ZVO uchádzač predloží čestné vyhlásenie (Príloha F. 7 súťažných podkladov). V prípade, ak u uchádzača neexistujú iné osoby spĺňajúce uvedenú definíciu podľa § 32 ods. 7 a 8 zákona o verejnom obstarávaní, uchádzač nevyplní údaje tejto/týchto osôb a čestné vyhlásenie predloží podpísané s nevyplneným „Zoznam osôb spĺňajúcich podmienky upravené v § 32 ods. 7 a 8 ZVO“. Podmienky účasti môže uchádzač preukázať aj v súlade s § 152 ZVO informáciou o zápise do zoznamu hospodárskych subjektov. Verejný obstarávateľ uzná rovnocenný zápis alebo potvrdenie o zápise vydané príslušným orgánom iného členského štátu Európskej únie. 5) Ak uchádzač nepredloží doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia, verejný obstarávateľ v súlade s § 152 ods. 4 ZVO overí zapísanie hospodárskeho subjektu v zozname hospodárskych subjektov. Hospodársky subjekt zapísaný v zozname hospodárskych subjektov nie je povinný

predkladať doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti, týkajúce sa osobného postavenia určené verejným obstarávateľom, okrem preukázania splnenia podmienky účasti podľa § 32 ods. 7 v nadväznosti na ods. 8 zákona o verejnom obstarávaní. Verejný obstarávateľ informuje uchádzačov, že doklady, ktoré podľa § 32 ods. 3 ZVO nevyžaduje predkladať od uchádzačov z dôvodu použitia údajov z informačných systémov verejnej správy, sú:

- výpis z registra trestov uchádzača podľa § 32 ods. 2 písm. a) ZVO, v prípade výpisu z registra trestov pre fyzické osoby, ktoré sú štatutárnym orgánom, členom štatutárneho orgánu, členom dozorného orgánu, prokuristom, uchádzač verejnému obstarávateľovi predloží údaje v rozsahu podľa § 10 ods. 4 zákona č. 330/2007 Z. z. o registri trestov a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, v zmysle ktorého bude verejný obstarávateľ oprávnený podať žiadosť a prevziať výpis/y registra trestov. Ak fyzická osoba, ktorá je štatutárnym orgánom, členom štatutárneho orgánu, členom dozorného orgánu, prokuristom nesúhlasí s poskytnutím požadovaných údajov, uchádzač je povinný predložiť výpis z registra trestov nie starší ako tri mesiace.
- potvrdenia zdravotnej poisťovne a Sociálnej poisťovne podľa § 32 ods. 2 písm. b) ZVO.
- potvrdenie miestne príslušného daňového úradu a miestne príslušného colného úradu podľa § 32 ods. 2 písm. c) ZVO.
- doklad, že nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku podľa § 32 ods. 2 písm. d) ZVO.
- doklad o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať služby, ktorý zodpovedá predmetu zákazky podľa § 32 ods. 2 písm. e) ZVO.
- vo vzťahu k preukazovaniu podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. f) ZVO uchádzač predloží čestné vyhlásenie o neuložení zákazu účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu v prípade, ak nie je zapísaný v Zozname hospodárskych subjektov. Uvedené platí v prípade uchádzačov so sídlom alebo miestom podnikania v Slovenskej republike. Uchádzač môže predbežne nahradiť doklady na preukazovanie splnenia podmienok účasti jednotným európskym dokumentom (ďalej len JED) podľa § 39 ZVO. Ak uchádzač predloží JED môže vyplniť len oddiel GLOBÁLNY ÚDAJ PRE VŠETKY PODMIENKY ÚČASTI časti IV. bez toho, aby musel vyplniť iné oddiely časti IV. Uchádzač, ktorého tvorí skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní týkajúcich sa osobného postavenia za každého člena skupiny osobitne. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu preukazuje člen skupiny len vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má zabezpečiť. V prípade uchádzača, ktorého tvorí skupina dodávateľov uchádzač predloží samostatný JED za každého člena skupiny, podpísaný osobou/osobami oprávnenou/oprávnenými konať v mene jednotlivých členov skupiny. Podmienky účasti v zmysle § 33 a 34 ZVO sa neuplatňujú.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Motifs liés à des condamnations pénales: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., že nebol on, ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu, ani člen dozorného

orgánu, ani prokurista právoplatne odsúdený za trestný čin korupcie, trestný čin poškodzovania finančných záujmov Európskych spoločností, trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti, trestný čin založenia, zosnovania a podporovania zločineckej skupiny, trestný čin založenia, zosnovania alebo podporovania teroristickej skupiny, trestný čin terorizmu a niektorých foriem účasti na terorizme, trestný čin obchodovania s ľuďmi, trestný čin, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním alebo trestný čin machinácie pri verejnom obstarávaní a verejnej dražbe jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Motifs liés au paiement d'impôts et taxes ou de cotisations de sécurité sociale: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. b) a c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že: - nemá evidované nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie a zdravotnú poisťovňu neeviduje voči nemu pohľadávky po splatnosti podľa osobitných predpisov, - nemá evidované daňové nedoplatky voči daňovému úradu a colnému úradu podľa osobitných predpisov v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne, Sociálnej poisťovne, a doloženým potvrdením miestneho príslušného daňového úradu a colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Motifs liés à la situation de l'opérateur économique: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Motifs d'exclusion purement nationaux: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z. z. doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu podľa §32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. doloženým čestným vyhlásením.

Motifs liés à l'insolvabilité, aux conflits d'intérêts ou à une faute professionnelle: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu kedykoľvek počas verejného obstarávania vylúčiť uchádzača alebo zájemcu, ak existujú dôvody týkajúce sa podstatného porušenia zmluvných

povinností, závažného porušenia profesijných povinností, narušením hospodárskej súťaže, porušením povinností v oblasti profesijnej etiky, pracovného, sociálneho alebo environmentálneho práva. Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak poskytol nepravdivé informácie, pokúsil sa neoprávnene ovplyvniť postup verejného obstarávania, prípadne sa zapojil do jeho prípravy spôsobom, ktorý znemožňuje zabezpečiť hospodársku súťaž, konflikt záujmov nemnožno odstrániť inými účinnými opatreniami.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: SO 01 - Budova C

Description: Predmetom tejto časti zákazky sú stavebné práce na objekte SO 01 – Budova C, ktoré zahŕňajú: 1. Prístavba výtahu Výťahová šachta je navrhnutá ako prístavba k objektu C. Vstup do výtahu je riešený z interiérovej chodby na každom podlaží. Výťah bude obsluhovať tri stanice Výťah musí spĺňať požiadavky bezbariérovosti a príslušné technické normy. 2. Prístavba učebne opravy a údržby poľnohospodárskych strojov Učebňa je navrhnutá ako jeden otvorený priestor so svetlou výškou 3,2 – 3,75 m. Prístup do učebne je riešený dvomi protiľahlými sekčnými bránami, dvomi jednokrídlovými dverami vedľa brán, dvojkridlovými dverami prepájajúcimi učebňu s existujúcim objektom C. Na vegetačnú strechu učebne je prístup zo zimnej záhrady na 2. NP objektu C. 3. Sociálne zariadenia 1. NP - Dispozícia sociálnych zariadení pre chlapcov zostáva zachovaná. V časti umývárni sa mení počet umývadiel, premiestnenie sprchových kútov, vytvorenie bezbariérového WC pre imobilných. Miestnosť výlevky (upratovačka) zostáva bezo zmien. 2. NP a 3. NP- Dispozícia sociálnych zariadení, umývárni a upratovačky zostáva bezo zmien. 4. Učebňa aranžérie Učebňa zostáva bez dispozičných zmien. 5. Rekonštrukcia zimnej záhrady Priestor zimnej záhrady tvorí jeden celok s podlahovou plochou 103 m². Zimná záhrada je prístupná zo spojovacej chodby na 2. NP objektu C. V súvislosti s prístavbou učebne je navrhnutý priamy prístup na vegetačnú strechu. Dispozícia ani funkcia zimnej záhrady sa nemení. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45214220 Travaux de construction d'écoles secondaires

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Trenčiansky kraj (SK022)

Pays: Slovaquie

Informations complémentaires: Miesto realizácie: Stredná odborná škola Pruské, Pruské č. 294, 018 52 Pruské - areál školy. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

5.1.3. Durée estimée

Durée: 12 Mois

5.1.5. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 950 365,64 EUR

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Identifiant des fonds de l'UE: Projekt je financovaný z Programu Slovenko, z prostriedkov štátneho rozpočtu SR a vlastných zdrojov verejného obstarávateľa, kód ITMS: 401402I500

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: Podmienky účasti podľa § 33 a 34 ZVO sa neuplatňujú.

Verejný obstarávateľ/VO pri uzatváraní zmluvy bude postupovať v súlade s § 11 a s § 56 ZVO.

Informácie potrebné na vypracovanie ponuky, predloženie ponuky a plnenie zmluvy sú uvedené aj v súťažných podkladoch. Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/audit /kontroly na mieste súvisiaceho s dodávaným tovarom, stavebnými prácami a službami, kedykoľvek počas platnosti zmluvy a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP, a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/audit a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Verejný obstarávateľ požaduje, aby bol predmet zákazky/zmluvy v súlade so zásadou „nеспособovať významnú škodu“ v rámci výzvy PSK-MIRRI-010-2024-ITI-EFRR. Bližšie informácie sú uvedené v Prílohe E.4 Podmienky pre zabezpečenie súladu projektu so zásadou nеспособovať významnú škodu súťažných podkladov. Náklady na dodržanie tejto zásady musia byť zahrnuté v cene za dielo. V procese vyhodnocovania ponúk verejný obstarávateľ rozhodol, že vyhodnotenie ponúk z hľadiska splnenia požiadaviek na predmet zákazky a vyhodnotenie splnenia podmienok účasti sa uskutoční po vyhodnotení ponúk na základe kritérií na vyhodnotenie ponúk v súlade s § 66 ods. 7 písm. b) ZVO. Verejný obstarávateľ požaduje, aby navrhovaný subdodávateľ spĺňal podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia stanovené v Oznámení o vyhlásení verejného obstarávania, ktoré preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má ako subdodávateľ plniť. U subdodávateľa nesmú existovať dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až g) a ods. 7 a 8 ZVO. Doklady a informácie preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúceho osobného postavenia jeho subdodávateľov predkladá uchádzač vo svojej ponuke. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu sa preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorý má subdodávateľ plniť. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo súťaž zrušiť v súlade s § 57 ZVO, alebo v prípade nedostatočného finančného krytia. Komunikácia a výmena informácií, vrátane doručovania vo ver. obstarávaní sa uskutočňuje písomne, prostredníctvom elektr. prostriedkov v zmysle § 20 ZVO cez portál IS EVO na adrese www.isepvo.sk. Obhliadka miesta realizácie predmetu zákazky sa odporúča. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch. El. fakturácia bude pripustená v súlade so zákonom č. 215/2019 o zaručenej elektronickej fakturácii a centrálnom ekonomickom systéme. Obstarávanie je svojím predmetom zákazky obstarávanie zamerané na sociálne aspekty nie je zelené obstarávanie a nie je obstarávaním inovácií. Verejný obstarávateľ požaduje, aby úspešný uchádzač v rámci súčinnosti potrebnej na uzavretie zmluvy predložil čestné vyhlásenie, že uchádzač a/alebo jeho subdodávateľa, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do RPVS nemajú v RPVS ako konečného užívateľa výhod vymedzeného verejného funkcionára v zmysle § 11 ods. 1 písm. c) bod 1 až 13 ZVO a čestné vyhlásenie k uplatňovaniu medzinárodných sankcií. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neuzavrieť zmluvu s uchádzačom, u ktorého má vedomosť o porušení reštriktívnych opatrení s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení nariadenia Rady (EÚ) č. 2022/578 z 8. apríla 2022. Uchádzač môže predložiť svoju ponuku na jednu alebo dve časti zákazky. Ak uchádzač predloží ponuku pre obidve časti predmetu zákazky, je povinný predložiť ponuku pre každú časť samostatne. Vyhodnocovanie ponúk bude prebiehať pre každú časť zákazky samostatne.

5.1.7. **Marché public stratégique**

Objectif du marché public stratégique: Réalisation d'objectifs sociaux

Description: Zhotoviteľ počas doby plnenia zmluvy zamestná minimálne jednu osobu, ktorá spĺňa minimálne jeden z nasledovných predpokladov: a. Po dobu viac ako šesť po sebe nasledujúcich mesiacov nebola zamestnaná inak ako prácou vykonávanou pri aktívnej činnosti, alebo prácou vykonávanou prostredníctvom dohody o vykonaní práce, alebo dohody o pracovnej činnosti; b. Patrí k rómskemu etniku; c. Nedosiahla vek 25 rokov; d. Dosiahla vek 55 rokov; e. Je osobou so zdravotným postihnutím.

Objectif social promu: Possibilités d'emploi des chômeurs de longue durée, des personnes défavorisées et/ou des personnes handicapées

5.1.9. **Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. **Critères d'attribution**

Critère:

Type: Prix

Nom: Najnižšia cena v EUR bez DPH

Description: Verejný obstarávateľ zvolil pre vyhodnotenie ponúk zadávanej zákazky postup na základe najnižšej ceny. Úspešným uchádzačom sa stane ten uchádzač, ktorého platná ponuka bude mať najnižšiu cenu za celý predmet zákazky v EUR bez DPH, zaokrúhlená na 2 desatinné miesta/Váha kritéria:100.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. **Documents de marché**

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: slovaque

Adresse des documents de marché: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559936>

Canal de communication ad hoc:

Nom: IS EVO

5.1.12. **Conditions du marché public**

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559936>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: tchèque, slovaque

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Description de la garantie financière: Od uchádzača sa požaduje zloženie zábezpeky v súlade s §46 zákona 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov /ZVO. Výška zábezpeky je stanovená na 25 000 Eur. Lehotu, dokiaľ ponuka musí zostať viazaná (BT-98-Lot)/viazanosť ponuky v súlade s funkcionalitou nástroja „e-forms“, je možné nastaviť len ako hodnotu, ktorá predstavuje trvanie v dňoch, týždňoch resp. v mesiacoch. Tieto nastavenia vychádzajú z možností, ktoré boli špecifikované Publikačným úradom EÚ. Do formulárov je možné zadať len tie hodnoty, ktoré akceptuje Publikačný úrad EÚ. Verejný obstarávateľ nastavil lehotu, dokiaľ ponuka musí zostať viazaná (BT-98-Lot)/lehotu viazanosti ponúk na 10 mesiacov, počítanú od prvotne nastavennej lehoty na predkladanie ponúk 19.08.2026. V súlade s týmto nastavením určuje lehotu dokiaľ ponuka uchádzača musí

zostať viazaná na: 30.04.2027. Informácie o spôsobe zloženia zábezpeky sú uvedené v súťažných podkladoch.

Date limite de réception des offres: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 10 Mois

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 31/08/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: Trenčiansky samosprávny kraj, K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín.

Informations complémentaires: Otváranie ponúk bude realizované prostredníctvom online sprístupnenia prostredníctvom funkcionality elektronického prostriedku ponúk v systéme IS EVO. V čase otvárania ponúk cez IS EVO bude automaticky odoslaná zápisnica z otvárania ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Verejný obstarávateľ podľa § 52 ods. 2 ZVO umožní účasť na otváraní ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Umožnením účasti na otváraní ponúk sa rozumie sprístupnenie ponúk elektronicky prostredníctvom funkcionality elektronickej platformy.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Podmienky vykonania zákazky sú uvedené v súťažných podkladoch, v návrhu Zmluvy o dielo a v sprievodnej dokumentácii. Zhotoviteľ poverí vykonávaním funkcie hlavného stavbyvedúceho zodpovedného za prevedenie diela v súlade so znením Zmluvy o dielo osobu, ktorá disponuje osvedčením o odbornej spôsobilosti pre činnosť stavbyvedúceho. Bližšie informácie sú uvedené v Zmluve o dielo. Verejný obstarávateľ požaduje, aby bol Predmet Zmluvy o dielo v súlade so zásadou „nespôsobovať významnú škodu“ v rámci výzvy PSK-MIRRI-010-2024-ITI-EFRR. Bližšie informácie sú uvedené v Prílohe E.4 Podmienky pre zabezpečenie súladu projektu so zásadou nespôsobovať významnú škodu súťažných podkladov. Náklady na dodržanie tejto zásady musia byť zahrnuté v cene za dielo.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Úrad pre verejné obstarávanie

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Úrad pre verejné obstarávanie

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: SO 02 - Valipini skleník a SO 03 - Revitalizácia parkových plôch

Description: SO 02 – Valipini skleník (novostavba) Predmetom je realizácia novostavby tzv.

Valipini skleníka, architektonicky riešeného ako oranžéria, s cieľom nenarušiť historický

charakter areálu. Hlavné parametre stavby • Pôdorysné rozmery: 19,0 × 12,25 m • Výška nad

terénom: 2,0 – 5,15 m • Objekt je osadený v mieste pôvodných unimobuniek, ktoré budú odstránené. Súčasťou realizácie je: odstránenie pôvodných unimobuniek, rekonštrukcia prípojky kanalizácie, rekonštrukcia prípojky NN z trafostanice internátu, nová areálová prípojka pitnej vody, odvedenie dažďových vôd do vnútroareálovej kanalizácie, napojenie na akumuláciu nádrží 22 m³, rekonštrukcia šachty studničnej vody, vykurovanie a chladenie pomocou klimatizačných jednotiek, vetranie cez VZT s rekuperáciou. SO 03 – Revitalizácia parkových plôch Cieľom je odstránenie nevhodných zásahov z minulosti v pamiatkovo chránenom parku podľa požiadaviek KPÚ. Rozsah prác: Odstránenie existujúcich konštrukcií: spevnené plochy, jazierko, pergola, vyvýšené záhony, ďalšie rušivé prvky. Úprava terénu: zasypanie dotknutých plôch ornitou, zatravnenie výsevom. Nové prvky: nová pergola v oddychovej zóne (presunuté liatinové stĺpy v poloblúkovom pôdoryse, drevené trámy ako nosná konštrukcia), výmena existujúcej zámkovej dlažby za novú v sivom odtieni, rekonštrukcia oporného múru (vytmelenie prasklín, nový povrch, doplnenie kamenného obkladu) Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

Identifiant interne: 91/2026

5.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45214220 Travaux de construction d'écoles secondaires

5.1.2. **Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Trenčiansky kraj (SK022)

Pays: Slovaquie

Informations complémentaires: Miesto realizácie: Stredná odborná škola Pruské, Pruské č. 294, 018 52 Pruské - areál školy. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch a ich prílohách.

5.1.3. **Durée estimée**

Durée: 12 Mois

5.1.5. **Valeur**

Valeur estimée hors TVA: 1 137 614,89 EUR

5.1.6. **Informations générales**

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Code du programme de financement de l'UE: Fonds européen de développement régional (FEDER) (2021/2027)

Identifiant des fonds de l'UE: Projekt je financovaný z Programu Slovenko, z prostriedkov štátneho rozpočtu SR a vlastných zdrojov verejného obstarávateľa, kód ITMS: 401402I500

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: Podmienky účasti podľa § 33 a 34 ZVO sa neuplatňujú.

Verejný obstarávateľ/VO pri uzatváraní zmluvy bude postupovať v súlade s § 11 a s § 56 ZVO.

Informácie potrebné na vypracovanie ponuky, predloženie ponuky a plnenie zmluvy sú uvedené aj v súťažných podkladoch. Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditu /kontroly na mieste súvisiaceho s dodávaným tovarom, stavebnými prácami a službami, kedykoľvek počas platnosti zmluvy a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP, a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/auditu a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Verejný obstarávateľ požaduje, aby bol predmet zákazky/zmluvy v súlade so zásadou „nespôsobiť“

významnú škodu“ v rámci výzvy PSK-MIRRI-010-2024-ITI-EFRR. Bližšie informácie sú uvedené v Prílohe E.4 Podmienky pre zabezpečenie súladu projektu so zásadou nespôsobovať významnú škodu súťažných podkladov. Náklady na dodržanie tejto zásady musia byť zahrnuté v cene za dielo. V procese vyhodnocovania ponúk verejný obstarávateľ rozhodol, že vyhodnotenie ponúk z hľadiska splnenia požiadaviek na predmet zákazky a vyhodnotenie splnenia podmienok účasti sa uskutoční po vyhodnotení ponúk na základe kritérií na vyhodnotenie ponúk v súlade s § 66 ods. 7 písm. b) ZVO. Verejný obstarávateľ požaduje, aby navrhovaný subdodávateľ spĺňal podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia stanovené v Oznámení o vyhlásení verejného obstarávania, ktoré preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má ako subdodávateľ plniť. U subdodávateľa nesmú existovať dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až g) a ods. 7 a 8 ZVO. Doklady a informácie preukazujúce splnenie podmienok účasti týkajúceho osobného postavenia jeho subdodávateľov predkladá uchádzač vo svojej ponuke. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu sa preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má subdodávateľ plniť. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo súťaž zrušiť v súlade s § 57 ZVO, alebo v prípade nedostatočného finančného krytia. Komunikácia a výmena informácií, vrátane doručovania vo ver. obstarávaní sa uskutočňuje písomne, prostredníctvom elektr. prostriedkov v zmysle § 20 ZVO cez portál IS EVO na adrese www.isepvo.sk. Obhliadka miesta realizácie predmetu zákazky sa odporúča. Bližšie informácie sú uvedené v súťažných podkladoch. El. fakturácia bude pripustená v súlade so zákonom č. 215/2019 o zaručenej elektronickej fakturácii a centrálnom ekonomickom systéme. Obstarávanie je svojim predmetom zákazky obstarávanie zamerané na sociálne aspekty nie je zelené obstarávanie a nie je obstarávaním inovácií. Verejný obstarávateľ požaduje, aby úspešný uchádzač v rámci súčinnosti potrebnej na uzavretie zmluvy predložil čestné vyhlásenie, že uchádzač a/alebo jeho subdodávateľa, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do RPVS nemajú v RPVS ako konečného užívateľa výhod vymedzeného verejného funkcionára v zmysle § 11 ods. 1 písm. c) bod 1 až 13 ZVO a čestné vyhlásenie k uplatňovaniu medzinárodných sankcií. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neuzavrieť zmluvu s uchádzačom, u ktorého má vedomosť o porušení reštriktívnych opatrení s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení nariadenia Rady (EÚ) č. 2022/578 z 8. apríla 2022. Uchádzač môže predložiť svoju ponuku na jednu alebo dve časti zákazky. Ak uchádzač predloží ponuku pre obidve časti predmetu zákazky, je povinný predložiť ponuku pre každú časť samostatne. Vyhodnocovanie ponúk bude prebiehať pre každú časť zákazky samostatne.

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Réalisation d'objectifs sociaux

Description: Zhotoviteľ počas doby plnenia zmluvy zamestná minimálne jednu osobu, ktorá spĺňa minimálne jeden z nasledovných predpokladov: a. Po dobu viac ako šesť po sebe nasledujúcich mesiacov nebola zamestnaná inak ako prácou vykonávanou pri aktívnej činnosti, alebo prácou vykonávanou prostredníctvom dohody o vykonaní práce, alebo dohody o pracovnej činnosti; b. Patrí k rómskemu etniku; c. Nedosiahla vek 25 rokov; d. Dosiahla vek 55 rokov; e. Je osobou so zdravotným postihnutím.

Objectif social promu: Possibilités d'emploi des chômeurs de longue durée, des personnes défavorisées et/ou des personnes handicapées

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Najnižšia cena v EUR bez DPH

Description: Verejný obstarávateľ zvolil pre vyhodnotenie ponúk zadávanej zákazky postup na základe najnižšej ceny. Úspešným uchádzačom sa stane ten uchádzač, ktorého platná ponuka bude mať najnižšiu cenu za celý predmet zákazky v EUR bez DPH, zaokrúhlená na 2 desatinné miesta/Váha kritéria:100.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: slovaque

Adresse des documents de marché: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559936>

Canal de communication ad hoc:

Nom: IS EVO

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559936>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: slovaque, tchèque

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Description de la garantie financière: Od uchádzača sa požaduje zloženie zábezpeky v súlade s §46 zákona 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov /ZVO. Výška zábezpeky je stanovená na 30 000 Eur. Lehotu, dokedy ponuka musí zostať viazaná (BT-98-Lot)/viazanosť ponuky v súlade s funkcionalitou nástroja „e-forms“, je možné nastaviť len ako hodnotu, ktorá predstavuje trvanie v dňoch, týždňoch resp. v mesiacoch. Tieto nastavenia vychádzajú z možností, ktoré boli špecifikované Publikačným úradom EÚ. Do formulárov je možné zadať len tie hodnoty, ktoré akceptuje Publikačný úrad EÚ. Verejný obstarávateľ nastavil lehotu, dokedy ponuka musí zostať viazaná (BT-98-Lot)/lehotu viazanosti ponúk na 10 mesiacov, počítanú od prvotne nastavenej lehoty na predkladanie ponúk 19.08.2026. V súlade s týmto nastavením určuje lehotu dokedy ponuka uchádzača musí zostať viazaná na: 30.04.2027. Informácie o spôsobe zloženia zábezpeky sú uvedené v súťažných podkladoch.

Date limite de réception des offres: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 10 Mois

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 31/08/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: Trenčiansky samosprávny kraj, K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín.

Informations complémentaires: Otváranie ponúk bude realizované prostredníctvom online sprístupnenia prostredníctvom funkcionality elektronického prostriedku ponúk v systéme IS EVO. V čase otvárania ponúk cez IS EVO bude automaticky odoslaná zápisnica z otvárania ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Verejný obstarávateľ podľa § 52 ods. 2 ZVO umožní účasť na otváraní ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Umožnením účasti na otváraní ponúk

sa rozumie sprístupnenie ponúk elektronicky prostredníctvom funkcionality elektronickej platformy.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Podmienky vykonania zákazky sú uvedené v súťažných podkladoch, v návrhu Zmluvy o dielo a v sprievodnej dokumentácii. Zhotoviteľ poverí vykonávaním funkcie hlavného stavbyvedúceho zodpovedného za prevedenie diela v súlade so znením Zmluvy o dielo osobu, ktorá disponuje osvedčením o odbornej spôsobilosti pre činnosť stavbyvedúceho. Bližšie informácie sú uvedené v Zmluve o dielo. Verejný obstarávateľ požaduje, aby bol Predmet Zmluvy o dielo v súlade so zásadou „nespôsobať významnú škodu“ v rámci výzvy PSK-MIRRI-010-2024-ITI-EFRR. Bližšie informácie sú uvedené v Prílohe E.4 Podmienky pre zabezpečenie súladu projektu so zásadou nespôsobať významnú škodu súťažných podkladov. Náklady na dodržanie tejto zásady musia byť zahrnuté v cene za dielo.

Facturation électronique: Requête

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Úrad pre verejné obstarávanie

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Úrad pre verejné obstarávanie

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Úrad pre verejné obstarávanie

Numéro d'enregistrement: 31797903

Numéro d'enregistrement: 2021511008

Adresse postale: Ružová dolina 10

Ville: Bratislava - mestská časť Ružinov

Code postal: 82109

Subdivision pays (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pays: Slovaquie

Adresse électronique: info@uvo.gov.sk

Téléphone: +421250264111

Adresse internet: www.uvo.gov.sk

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Trenčiansky samosprávny kraj
Numéro d'enregistrement: 36126624
Numéro d'enregistrement: 2021613275
Adresse postale: K dolnej stanici 20A
Ville: Trenčín
Code postal: 91101
Subdivision pays (NUTS): Trenčiansky kraj (SK022)
Pays: Slovaquie
Adresse électronique: alena.kovacikova@tsk.sk
Téléphone: +421326555867
Profil de l'acheteur: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/2812>
Rôles de cette organisation:
Acheteur

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

9ec1cc97-f44f-4fd3-bbe4-7aac5ec34a38-01

Principale raison du changement

:

Informations désormais disponibles

Description

:

Verejný obstarávateľ na základe doručených otázok od záujemcov doplňa súťažné podklady a mení lehotu na predkladanie ponúk a dátum otvárania ponúk

10.1. Changement

Identifiant de la section: ORG-0002

Description des changements: Verejný obstarávateľ na základe doručených otázok od záujemcov doplňa súťažné podklady a mení lehotu na predkladanie ponúk a dátum otvárania ponúk. Lehota na predkladanie ponúk: Namiesto: 19.08.2026 10:00 hod. Má byť: 31.08.2026 10:00 hod. Dátum otvárania ponúk (Informácie o otváraní ponúk): Namiesto: 19.08.2026 10:15 hod. Má byť: 31.08.2026 10:15 hod.

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: ff2c0227-bd5e-44d5-8c64-a962fbcf7245 - 02

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 11/08/2026 13:26:30 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: slovaque

Numéro de publication de l'avis: 557749-2026

Numéro de publication au JO S: 154/2026

Date de publication: 12/08/2026